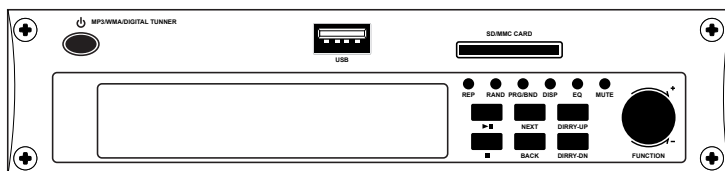


CD/Tuner/USB/SD-Spieler-Modul für Combo



MOD 1

1 - Sicherheitshinweise

Wichtige Sicherheitsinformationen



Dieses Gerät ist nur für die Verwendung in Innenräumen vorgesehen. Verwenden Sie es nicht in feuchten oder extrem kalten/heissen Räumen. Die Nichtbeachtung dieser Sicherheitshinweise kann zu Bränden, elektrischen Schlägen, Verletzungen oder Schäden an diesem Produkt oder anderen Gegenständen führen.



Alle Wartungsarbeiten müssen von einem von CONTEST autorisierten technischen Dienst durchgeführt werden. Bei grundlegenden Reinigungsarbeiten sind unsere Sicherheitshinweise genau zu beachten.



Dieses Produkt enthält nicht isolierte elektrische Komponenten. Führen Sie keine Wartungsarbeiten durch, wenn das Gerät eingeschaltet ist, da dies zu einem Stromschlag führen kann.

Verwendete Symbole



Dieses Symbol weist auf eine wichtige Sicherheitsvorkehrung hin.



Das Symbol WARNUNG weist auf eine Gefahr für die körperliche Unversehrtheit des Benutzers hin. Außerdem kann das Produkt beschädigt werden.



Das Symbol VORSICHT weist auf die Gefahr einer Beschädigung des Produkts hin.

Anweisungen und Empfehlungen

1 - Bitte sorgfältig lesen:

Wir empfehlen Ihnen dringend, die Sicherheitshinweise sorgfältig zu lesen und zu verstehen, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen.

2 - Bitte bewahren Sie diese Anleitung auf:

Es wird dringend empfohlen, diese Anleitung zum späteren Nachschlagen bei dem Gerät aufzubewahren.

3 - Bedienen Sie dieses Produkt sorgfältig:

Wir empfehlen dringend, alle Sicherheitshinweise zu beachten.

4 - Befolgen Sie die Anweisungen:

Bitte befolgen Sie alle Sicherheitshinweise sorgfältig, um Körperverletzungen oder Sachschäden zu vermeiden.

5 - Vermeiden Sie Wasser und feuchte Orte:

Verwenden Sie dieses Produkt nicht bei Regen, in der Nähe von Waschbecken oder anderen feuchten Orten.

6 - Einbau :

Wir empfehlen Ihnen dringend, nur ein vom Hersteller empfohlenes oder mit diesem Produkt geliefertetes Befestigungssystem oder eine Halterung zu verwenden. Befolgen Sie sorgfältig die Montageanweisungen und verwenden Sie die geeigneten Werkzeuge. Achten Sie immer darauf, dass das Gerät gut befestigt ist, um Vibrationen und Verrutschen während des Betriebs zu vermeiden, da dies zu körperlichen Verletzungen führen kann.

7 - Belüftung :

Die Belüftungsöffnungen sorgen für eine sichere Nutzung dieses Produkts und vermeiden das Risiko einer Überhitzung. Blockieren oder verdecken Sie diese Lüftungsöffnungen nicht, da dies zu Überhitzung und möglichen Verletzungen oder Produktschäden führen kann. Dieses Produkt sollte niemals in einem geschlossenen, unbelüfteten Bereich, wie z. B. einem Flightcase oder einem Rack, betrieben werden, es sei denn, es sind Kühlöffnungen für diesen Zweck vorgesehen.

8 - Hitzeeinwirkung :

Anhaltender Kontakt oder die Nähe zu warmen Oberflächen kann zu Überhitzung und Produktschäden führen. Bitte halten Sie dieses Produkt von Wärmequellen wie Heizungen, Verstärkern, Kochplatten usw. fern.



CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN



WARNUNG: Dieses Gerät enthält keine vom Benutzer zu wartenden Teile. Öffnen Sie das Gehäuse nicht und versuchen Sie nicht, es selbst zu warten. Sollte Ihr Gerät dennoch einmal gewartet werden müssen, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler.

Um elektrische Fehlerfunktionen zu vermeiden, verwenden Sie bitte keine Mehrfachsteckdosen, Netzkabelverlängerungen oder Verbindungssysteme, ohne sicherzustellen, dass diese perfekt isoliert sind und keinen Defekt aufweisen.



Schallpegel

Unsere Audiolösungen liefern hohe Schalldruckpegel (SPL), die bei längerer Einwirkung gesundheitsschädlich sein können. Bitte halten Sie sich nicht in der Nähe der in Betrieb befindlichen Lautsprecher auf.

Recycling Ihres Geräts

- Da HITMUSIC sich sehr für die Umwelt einsetzt, vertreiben wir nur saubere, ROHS-konforme Produkte.

- Bringen Sie dieses Produkt am Ende seiner Lebensdauer zu einer von den örtlichen Behörden bestimmten Sammelstelle. Die getrennte Sammlung und das Recycling Ihres Produkts zum Zeitpunkt der Entsorgung tragen dazu bei, die natürlichen Ressourcen zu schonen und sicherzustellen, dass es auf eine Weise recycelt wird, die die menschliche Gesundheit und die Umwelt schützt.



9 - Elektrische Energieversorgung :

Dieses Produkt kann nur mit einer ganz bestimmten Spannung betrieben werden. Diese Informationen sind auf dem Etikett auf der Rückseite des Geräts angegeben.

10 - Schutz des Netzkabels:

Die Stromkabel sollten so verlegt werden, dass man nicht auf sie tritt oder sie durch Gegenstände, die darauf oder dagegen gestellt werden, eingeklemmt werden können.

11 - Vorsichtsmaßnahmen bei der Reinigung :

Ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie mit der Reinigung beginnen. Dieses Gerät sollte nur mit dem vom Hersteller empfohlenen Zubehör gereinigt werden. Verwenden Sie zur Reinigung der Oberfläche ein feuchtes Tuch. Waschen Sie das Gerät nicht.

12 - Lange Zeiträume der Nichtnutzung :

Trennen Sie das Gerät bei längerer Nichtbenutzung vom Stromnetz.

13 - Eindringen von Flüssigkeiten oder Gegenständen :

Achten Sie darauf, dass keine Gegenstände in das Gerät eindringen, da dies zu einem elektrischen Schlag oder Brand führen kann.

Verfüllen Sie keine Flüssigkeiten über das Gerät, da diese in die elektronischen Bauteile eindringen und zu einem elektrischen Schlag oder Brand führen können.

14 - Dieses Produkt sollte gewartet werden, wenn :

Wenden Sie sich bitte an das qualifizierte Servicepersonal, wenn :

- Das Netzkabel oder der Stecker ist beschädigt.
- Gegenstände sind heruntergefallen oder es ist Flüssigkeit in das Gerät eingedrungen.
- Das Gerät ist Regen oder Wasser ausgesetzt gewesen.
- Das Produkt scheint nicht normal zu funktionieren.
- Das Produkt ist beschädigt worden.

15 - Inspektion/Wartung :

Versuchen Sie bitte nicht, das Gerät selbst zu inspizieren oder zu warten. Überlassen Sie alle Wartungsarbeiten qualifiziertem Personal.

16 - Betriebsumgebung :

Umgebungstemperatur und Luftfeuchtigkeit: +5 - +35°C, relative Luftfeuchtigkeit muss weniger als 85% betragen (wenn die Lüftungsöffnungen nicht blockiert sind). Betreiben Sie dieses Produkt nicht an einem unbelüfteten, sehr feuchten oder warmen Ort.

2 - Einleitung

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Audiophony®-Produkt entschieden haben.
 Sie haben jetzt ein hochwertiges Gerät, mit dem Sie sicher zufrieden sein werden.

3 - Allgemeine Merkmale

Der MOD1 ist ein Multimediaplayer, der Mp3/WMA von USB-Sticks und SD/MMC-Karten abspielen kann. Außerdem ist es mit einem AM-FM-Tuner ausgestattet.

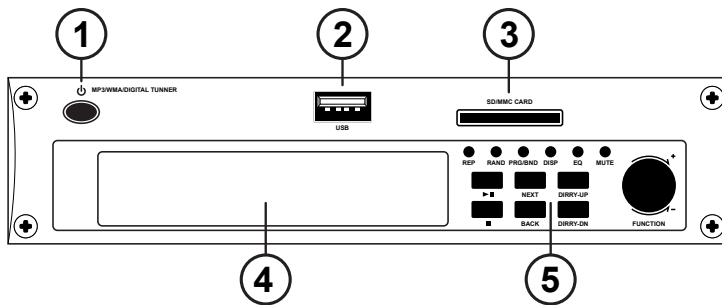
Bitte beachten:

Verwenden Sie nur von Audiophony empfohlene Module mit Ihrem COMBO240.
 Ebenso sollten Sie Audiophony-Module nur mit den empfohlenen Verstärkern verwenden.

- Mp3-Player auf USB-Stick oder SD/MMC-Karte
- AM/FM-Tuner mit Frequenzspeicher
- MPEG 1/2/2.5 Layer 2/3, WMA9 L1/L2 Decoder auf USB und SD/MMC Medien.
- 64K NOR-Flash-Speicher für die Programmspeicherung.
- 32 Stufen für den elektronischen Band.
- EQ-Programm (Klassik/Pop/Jazz/Rock) mit LOUD-Funktion.
- Erkennung von über 2.000 Dateien und 200 Ordnern.
- ID3 kann bis zu 32 Zeichen lang sein (Ordnername/Titel/Interpret/Album).

4 - Beschreibung des Geräts

4.1 Frontplatte



[1] Einschalttaste

Durch Drücken des Schalters wird der Player ein- oder ausgeschaltet.

[2] USB-Anschluss

Schließen Sie hier Ihr USB-Massenspeichergerät (Schlüssel oder Diskette) an.

[3] SD/MMC-Anschluss

Schließen Sie hier Ihr SD- oder MMC-Gerät an.

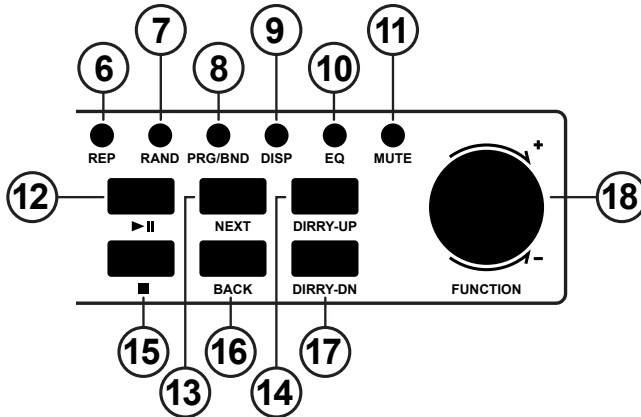
[4] LCD-Bildschirm

Dieser Bildschirm enthält Einzelheiten zu den Nutzungsinformationen.

[5] Bedienfeld

Steuern Sie Ihr Modul mit den Tasten auf diesem Bedienfeld.

4.2 Beschreibung des Bedienfelds

**[6] REP (Wiederholung) Taste**

Im USB- oder SD/MMC-Modus :

Er dient zum Ändern des Wiederholungsmodus:

- Mit Repeat ONE wird der aktuell gespielte Titel unendlich oft wiederholt.
 - Mit Alles wiederholen können Sie das gesamte Medium unbegrenzt wiederholen.
 - Ordner wiederholen ist eine Funktion, mit der der aktuelle Ordner/Album wiedergegeben werden kann.
 - Repeat OFF deaktiviert alle Wiederholungsmodi
- Die verschiedenen Modi werden in der folgenden Reihenfolge angezeigt:

EINS WIEDERHOLEN >> ORDNER WIEDERHOLEN >> ALLES WIEDERHOLEN >> WIEDERHOLUNG AUS

Im Tuner-Modus :

Keine Funktion

[7] RAND (Zufallsgenerator) Schlüssel

Im USB- oder SD/MMC-Modus :

Mit dieser Taste können Sie den Zufallswiedergabemodus aktivieren oder deaktivieren.

Im Tuner-Modus :

Keine Funktion

[8] PRG/BND-Taste

Im USB- oder SD/MMC-Modus :

Mit dieser Schaltfläche können Sie Programme (Wiedergabelisten) erstellen.

Um ein Programm zu erstellen, lassen Sie das Gerät nicht spielen und drücken Sie die **PGR/BND-Taste**.

- Auf dem Bildschirm erscheint **P01**.
- Wählen Sie den Ordner und den Titel mit den entsprechenden Bedienelementen aus.
- Drücken Sie **PGR/BND**, um diesen Titel zu bestätigen.

Auf dem Display erscheint **P02**.

- Wählen Sie den Ordner und den Titel mit den entsprechenden Bedienelementen aus.
- Drücken Sie **PGR/BND**, um diesen Titel zu bestätigen. Auf dem Display erscheint **P03**.

Fahren Sie auf diese Weise fort, bis Sie alle Titel Ihres Programms aufgenommen haben. Drücken Sie die **Taste PLAY/PAUSE**, um das Programm zu starten.

Um ein Programm abzubrechen, verlassen Sie den Wiedergabemodus durch Drücken von **STOP** und drücken Sie dann erneut **STOP**. Die Sendung wird nicht mehr gespeichert.

Im Tuner-Modus :

Mit dieser Taste können Sie die Aufzeichnungsnummer einer Frequenz ändern. Drücken Sie dazu die Taste **PGR/BND** (die Zahl blinkt auf dem Bildschirm) und drehen Sie dann den **FUNCTION-Knopf** auf die gewünschte Zahl. Zur Bestätigung drücken Sie erneut **PGR/BND**

[9] DISP-Taste

Im USB- oder SD/MMC-Modus :

Diese Schaltfläche zeigt bestimmte Daten an, wenn ein Lied abgespielt wird. MOD1 kann den Titel, das Album und den Interpreten anzeigen, wenn diese Informationen in der abgespielten mp3 enthalten sind.

Im Tuner-Modus :

Keine Funktion

[10] EQ-Taste

Mit dieser Taste können Sie die Art der Entzerrung und damit die Klangqualität des Players ändern. Drücken Sie

diese Taste, um zwischen den Modi umzuschalten. Die verfügbaren Modi sind Normal, Klassik, Pop, Jazz und Rock. Wenn Sie einen dieser Modi auswählen, erhält der abgespielte Titel einen anderen Klang.

[11] MUTE-Taste

Mit dieser Taste wird die Tonausgabe des Moduls an den Verstärker deaktiviert.
Sobald diese Funktion aktiviert ist, blinkt im Display **MUTE ON**. Drücken Sie erneut, um die normale Wiedergabe wiederherzustellen.

[12] Wiedergabe/Pause-Taste

Im USB- oder SD/MMC-Modus :

Verwenden Sie diese Taste, um das Gerät abzuspielen oder anzuhalten.

Im Tuner-Modus :

Mit dieser Taste wird vom MONO- zum STEREO-Modus umgeschaltet.

[13] NEXT-Taste

Im USB- oder SD/MMC-Modus :

Verwenden Sie diese Taste, um zur nächsten Datei zu springen.

Im Tuner-Modus :

Drücken Sie diese Taste, um die Tunerfrequenz zu ändern (in 0,1-MHz-Schritten).
Wenn Sie diese Taste gedrückt halten, sucht der Tuner automatisch nach der nächstgelegenen verwendeten Frequenz (höhere Werte).

[14] Taste DIRRY-UP

Im USB- oder SD/MMC-Modus :

Verwenden Sie diese Taste, um zum nächsten Ordner zu gelangen.

Im Tuner-Modus :

Drücken Sie , um zum nächsten Frequenzspeicher zu gelangen
Halten Sie diese Taste gedrückt, um durch die Speicher zu blättern.

[15] STOP-Taste

Im USB- oder SD/MMC-Modus :

Diese Taste stoppt die Wiedergabe des aktuellen Mediums.
Drücken Sie ein zweites Mal STOP, um den Programm- und Wiedergabespeicher (Wiederholung, Zufall) zu löschen.

Im Tuner-Modus :

Mit dieser Taste wird zwischen dem AM- und dem FM-

Band umgeschaltet.

[16] BACK-Taste

Im USB- oder SD/MMC-Modus :

Verwenden Sie diese Taste, um zur vorherigen Datei zu springen.

Im Tuner-Modus :

Drücken Sie diese Taste, um die Tunerfrequenz zu ändern (in 0,1-MHz-Schritten).
Wenn Sie diese Taste gedrückt halten, sucht der Tuner automatisch nach der nächstgelegenen verwendeten Frequenz (niedrigere Werte).

[17] DIRRY-DN-Taste

Im USB- oder SD/MMC-Modus :

Verwenden Sie diese Taste, um zum nächsten Ordner zu gelangen.

Im Tuner-Modus :

Drücken Sie , um zum nächsten Frequenzspeicher zu gelangen
Halten Sie diese Taste gedrückt, um durch die Speicher zu blättern.

[18] Funktionsrad

Dieses Rad ermöglicht zwei Arten von Aktionen:

- Durch Drehen dieses Reglers können Sie die Gesamtlautstärke des Players verändern.
- Durch Drücken dieses Rads wird die Quelle gewechselt (TUNER -> USB -> SD/MMC-Karte)

7 - Einbau des MOD1 in das COMBO240

Hier erfahren Sie, wie Sie ein optionales Modul in das COMBO240 einbauen:

- Entfernen Sie die 5 Schrauben, mit denen die obere Abdeckung befestigt ist (vier an den Seiten und eine auf der Rückseite).
- Entfernen Sie die Frontabdeckung zum Einsetzen des Moduls, indem Sie die 4 Schrauben entfernen, mit denen sie befestigt ist.
- Schließen Sie das mit dem Modul gelieferte Strom- und Audiokabel (6 Drähte) an die dafür vorgesehene Halterung auf der Hauptplatine an.
- Setzen Sie das Modul in den Schacht ein und achten Sie dabei darauf, die Kabel nicht einzuklemmen.
- Schließen Sie das schwarze Kabel (2 Drähte) an den AM-Anschluss auf der Rückseite des Geräts (innen) an
- Schließen Sie das schwarze Kabel (1 Draht) an den FM-Anschluss auf der Rückseite des Geräts (innen) an
- Schließen Sie das im Lieferumfang des Moduls enthaltene Strom- und Audiokabel (6 Adern) an den mitgelieferten Modulträger an.
- Befestigen Sie das Modul mit der mitgelieferten Schraube an der Metallplatte an der Seite.
- Befestigen Sie das Modul mit den 4 mitgelieferten Schrauben an der Frontplatte.

9 - Technische Daten

- Signal-Rausch-Verhältnis : Weniger als 70 dB
- Frequenzgang : 20Hz - 20kHz
- THD : Weniger als 0,1%
- Maximale Stromaufnahme : 500 mA
- Betriebstemperatur : 0°- 40°C (95% Luftfeuchtigkeit maximal)

Da AUDIOPHONY® seine Produkte mit äußerster Sorgfalt herstellt, um sicherzustellen, dass Sie nur die bestmögliche Qualität erhalten, können unsere Produkte ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Aus diesem Grund können die technischen Daten und die physische Konfiguration der Produkte von den Abbildungen abweichen.
Sichern Sie sich die neuesten Nachrichten und Updates zu den AUDIOPHONY®-Produkten auf www.audiophony-pa.com
AUDIOPHONY® ist eine Marke von HITMUSIC S.A.S - 595 Rue de la pièce Grande - 46230 FONTANES - FRANCE